La chapelle des donateurs a Soğanlı, nouvelle fondation de la famille des Sképidès

Anaïs Lamesa

Édition électronique

URL : <http://journals.openedition.org/anatoliaantiqua/354>

DOI : 10.4000/anatoliaantiqua.354

Éditeur

IFEA

Édition imprimée

Date de publication : 1 juin 2015

Pagination : 179-198

ISBN : 9782362450600

ISSN : 1018-1946

Référence électronique

Anaïs Lamesa, « La chapelle des donateurs a Soğanlı, nouvelle fondation de la famille des Sképidès », *Anatolia Antiqua* [En ligne], XXIII | 2015, mis en ligne le 30 juin 2018, consulté le 18 décembre 2020.

URL : <http://journals.openedition.org/anatoliaantiqua/354> ; DOI : <https://doi.org/10.4000/anatoliaantiqua.354>

**ANATOLIA ANTICUA
ESKİ ANADOLU**

XXIII

**INSTITUT FRANÇAIS D'ETUDES ANATOLIENNES GEORGES-DUMEZIL
CNRS USR 3131
DE BOCCARD
2015**

TABLE DES MATIERES

Hélène BOUILLON, On the anatolian origins of some Late Bronze egyptian vessel forms	1
Agneta FRECCERO, Marble trade in Antiquity. Looking at Labraunda	11
Şehnaz ERASLAN, Dionysus and Ariadne in the light of Antiocheia and Zeugma Mosaics	55
Ergün LAFLI et Gülseren KAN ŞAHİN, Middle Byzantine ceramics from Southwestern Paphlagonia	63
Mustafa AKASLAN, Doğan DEMİRCİ et Özgür PERÇİN en collaboration avec Guy LABARRE, L'église paléochrétienne de Bindeos (Pisidie)	151
Anaïs LAMESA, La chapelle des Donateurs à Soğanlı, nouvelle fondation de la famille des Sképidès	179
Martine ASSENAT et Antoine PEREZ, Localisation et chronologie des moulins hydrauliques d'Amida. A propos d'Ammien Marcellin, XVIII, 8, 11	199
Helke KAMMERER-GROTHAUS, »Ubi Troia fuit« Atzik-Köy - Eine Theorie von Heinrich Nikolaus Ulrichs (1843)	213

CHRONIQUES DES TRAVAUX ARCHEOLOGIQUES EN TURQUIE, 2015

Sami PATACI et Ergün LAFLI, Surveys in Ardahan on the turkish-georgian borderline in 2013 and 2014	229
Çiğdem MANER, Preliminary report on the second season of the Konya-Ereğli survey (KEYAR) 2014	249
Dominique BEYER, Can KARAVUL, Françoise LAROCHE-TRAUNECKER et Aksel TİBET, Rapport préliminaire sur les travaux de la mission archéologique de Zeyve Höyük-Porsuk 2014	275
Jean-Charles MORETTI avec la collaboration de Nicolas BRESCH, Isabel BONORA, Jean-Jacques MALMARY et Olivier RISS, Claros, le temple d'Apollon : travaux réalisés en 2014	291
Olivier HENRY et Erika ANDERSSON, Christophe BOST, Ömür Dünya ÇAKMAKLI, Angela COMMITO, Mélissa CORMIER-HUGUET, Peter DE STAEBLER, Pierre DUPONT, Duygu ERGENÇ, Axel FREJMAN, Banu KEPENEK, Pascal LEBOUTEILLER, Haral NILSSON, Felipe ROJAS, Baptiste VERGNAUD, Labraunda 2014	301

Anaïs LAMESA*

LA CHAPELLE DES DONATEURS A SOĞANLI, NOUVELLE FONDATION DE LA FAMILLE DES SKEPIDES

PRESENTATION GENERALE DE L'ÉGLISE

Situé au cœur de la Cappadoce touristique dans la préfecture de Kayseri, le site de Soğanlı est bien connu des chercheurs. Mentionné par G. de Jerphanion dans son ouvrage sur les églises rupestres de Cappadoce, les monuments du site ont été publiés à diverses reprises¹.

Le musée s'étend sur deux vallées. La chapelle des Donateurs se situe dans le bras nord, rive gauche dans un cône avant les églises de Karabaş et de Canavar². Elle a été découverte lors de prospections autorisées par le musée de Kayseri en 2010³. La porte de l'église était fermée par un mur de parpaing qui, grâce à l'intervention du maire, a pu être ouverte ; seuls de discrets restes de panneaux peints étaient visibles de la route.

L'église est excavée dans une cheminée de fée où plusieurs *arcosolia* sont également creusés. On y accède par une rampe pentue. Plusieurs salles sont creusées à proximité et utilisées actuellement comme dépôts et bergerie. Depuis sa découverte, l'église est devenue un dépôt de paille ce qui a engendré une détérioration importante des peintures.

Une porte s'ouvre à l'Ouest et paraît être la porte d'origine de l'église. Elle donne accès à une nef de forme oblongue, couverte d'une voûte en berceau (Fig. 1). La nef est terminée par une abside dont une grande partie a déversée dans la vallée ; il ne reste qu'une partie du siège sud. Au Nord-Est, une ouverture est pratiquée dans le mur nord, elle donne sur une salle couverte d'un plafond plat en partie détruite.

Les parois de la nef et la voûte sont peintes ; la partie du siège sud de l'abside semble également enduite comme la salle adjacente où des restes d'un épais enduit blanc sont visibles. L'ensemble du complexe semblait entièrement peint.

L'intérêt de ce monument réside dans son iconographie originale et dans son contexte historique puisqu'elle permet de mettre en lumière l'activité de la famille des Sképidès, élites de l'aristocratie militaire locale⁴. Elle sera également l'occasion de questionner la situation de Soğanlı dans les provinces impériales de l'Empire byzantin du 11^e siècle.

Nous débiterons par l'étude du décor, pour aborder par la suite sa datation et son contexte historique et politique.

*) Doctorante en histoire antique sous la direction de G. Traina à Paris-Sorbonne. Chercheuse associée à l'Institut français d'étude Anatolienne (IFEA) USR 3131 et au laboratoire TP2C de Lattès UMR 5140.

1) Un premier article sur l'église, qui ne traite ni des inscriptions, ni de la fonction ou de la localisation de l'église, a été publié à la suite d'une conférence lors des journées cappadociennes réalisées le 2 février 2014 dans le *Bulletin des Amis de la Cappadoce* d'avril 2014. Je remercie N. Thierry pour ses conseils.

Les ouvrages de référence pour le site de Soğanlı sont Jerphanion 1942 : II 249-382 et plus spécifiquement pour les églises de Karabaş et Canavar : II 333-368 ; Restle 1967 : 41-64 et plus spécifiquement sur les églises de Karabaş et Canavar : 46-49 et 162-166 ; Hild et Restle 1981 : 283 ; Rodley 1985 : 193-202 pour Karabaş Kilise ; Jolivet-Lévy 1991 : 255-272 et plus spécifiquement 266-272 ; Thierry 2002 : fiche 4 et pour les églises de Karabaş et Canavar : 187-190, 202-203 et fiche 47. La liste des représentations de donateurs militaires a été établie par Jolivet-Lévy 2012 : 157.

2) Le nom de l'église a été proposé par Pierre Lucas lors de sa visite de l'église. Je le remercie pour son aide durant mes pérégrinations cappadociennes. L'appellation de 'chapelle des Donateurs' est employée à défaut dans la mesure où la dédicace de l'église n'est pas connue. Sur l'emploi du terme donateur, personnage représenté en prière les mains vides voir : Jolivet-Lévy 2002 : 359 note 10. Les coordonnées GPS de l'église sont (en degré décimaux) Lat. 38.347418 et Long. 34.970686.

3) Je souhaite remercier chaleureusement le ministère des affaires culturelles et du tourisme turc pour m'avoir autorisé à prospecter dans la province (n° 07375590) ainsi que les membres de l'IFEA pour les soutiens logistiques apportés durant ces recherches effectuées en Turquie et leurs présences tout au long de mon travail de doctorat, ainsi qu'Aksel Tibet pour sa relecture attentive.

4) Jolivet-Lévy 2012 : 151-155 réalise un bilan sur les fondations religieuses de Soğanlı ayant vraisemblablement bénéficiées de donations de militaires.

Fig. 1 : Plan de la chapelle des Donateurs
(A. Lamesa et V. Dubois).

DESCRIPTION DE LA VOUTE

Le premier panneau est de grande dimension, il se situe au Sud-Est de la voûte à proximité de l'arc triomphal (Fig. 2). La scène, délimitée par un liserai ocre, est très abîmée ; elle n'a pas conservé ses couleurs d'origine et seule l'esquisse rouge est conservée.

Au centre de la composition, un personnage féminin allongé sur un élément ovale qui ressemble à une couche, est couvert d'un voile.

Différentes têtes sont visibles de part et d'autre du personnage, en haut de la composition ; elles émergent de deux traits épais rouges légèrement courbés.

Au bas du panneau, plusieurs éléments forment un bandeau. Un homme, à gauche, est assis et tourne le dos au personnage féminin. La scène la plus au centre semble constituer de deux personnages qui entourent un troisième de plus petite taille. À droite, on distingue deux têtes, dont l'une est cornue, situées dans le prolongement d'un des traits épais rouge.

Il est aisé de reconnaître dans ce premier panneau la *Nativité*, qui reprend l'ensemble des éléments iconographiques traditionnels de la scène. La Vierge, couchée au centre, est entourée d'anges et de bergers. À sa droite, Joseph lui tourne le dos, pensif. Le bain de l'enfant ainsi que l'âne et le bœuf complètent le bandeau bas de la scène.

Le deuxième panneau est de plus petite dimension, la scène est également délimitée par un liserai rouge (Fig. 3). Tout le haut de la composition est perdu, mais la partie basse a conservé ses couleurs pastel.

Deux personnages dont on discerne le bas de la toge sont situés de part et d'autre d'un élément central. Deux pieds de cet objet sont visibles ; ils sont de couleur marron et se distinguent l'un de l'autre grâce à un liserai de couleur plus clair qui marque une séparation entre les deux. Ils reposent sur le sol qui, à cet endroit, forme un triangle blanc. Le fond de la composition est bicolore : vert en haut et noir en bas.

Le personnage à la gauche de cet élément porte une robe blanche et un châle frangé mauve. Du personnage de droite, un bras, des cheveux blancs, un nimbe et une partie de sa toge rose sont visibles ; un voile à motifs cordiformes couvre son bras qu'il avance, au-dessus de l'élément central, vers le premier personnage.

Cette scène n'est pas aisée à identifier. Il pourrait s'agir de la *Présentation au Temple*. La Vierge couverte de son *maphorium* – de même couleur et de même type que celui qu'elle porte dans la scène de dévotion sur la partie orientale de la paroi sud – tend l'enfant Jésus à Siméon, dont les mains sont couvertes d'un linge, prêt à recevoir l'enfant au-dessus de l'autel au centre de la composition.

Une inscription située à proximité de Siméon confirme notre identification (Fig. 4). Au-dessus de la scène sont peintes de manière horizontale les lettres *ovoθ* et verticalement les lettres *εοδο.ο*. Il s'agit du nom du personnage [*Σιμε*]όν ὁ Θεοδο[χ]ο[ς] / Siméon le Théodochos. Cette désignation de Siméon, étrange selon G. de Jerphanion, est également employée dans la scène de la présentation au Temple de Karabaş Kilise⁵.

5) Jerphanion 1936 : II 346.

Fig. 2 : Nativité, partie sud-est de la voûte de la nef.

Fig. 3 : Présentation au Temple, partie sud-ouest de la voûte de la nef.

Fig. 4 : Détail de Siméon et inscription le désignant.

Fig. 5 : Dormition, lunule située sur la paroi ouest de la nef.

La représentation de cette scène est souvent plus développée en Cappadoce. Deux personnages (Joseph et Anne) sont placés derrière Marie et Siméon. Cependant, G. de Jerphanion remarque que sa composition varie d'une église à l'autre. Une iconographie restreinte aux seuls trois personnages principaux se trouve peinte à la chapelle Saint-Eustathe de Göreme⁶. A El-Nazar de Göreme, le changement de composition est motivé par la place disponible⁷. Enfin ce type iconographique s'observe dans la chapelle n° 1 de Güllü Dere ou à Gök Kilise⁸. Cette variété s'expliquerait principalement par les choix suivis par le peintre qui, dans notre église, a souhaité consacrer davantage de place à la Nativité.

Enfin, un dernier argument en faveur de l'identification de la scène à la Présentation au Temple est son association à la Nativité qui, en Cappadoce, est courante. A Karabaş Kilise, elle suit la Nativité et se situe au Sud-Ouest de la voûte à proximité de l'entrée, comme dans notre église.

Le troisième panneau est peint dans la lunule au-dessus de la porte d'entrée (Fig. 5). La scène est très abîmée : on observe au premier plan un élément de couleur marron évoquant un cadre rectangulaire en bois où est suspendu un tissu à l'aide de tringles rondes. Le tissu est décoré de motifs de croix inscrites dans des cercles gemmés.

Deux personnages, dont l'un est nimbé, se tiennent debout à droite de l'élément. Ils portent chacun une toge de couleur pastelle. A gauche du meuble en bois, on distingue un autre personnage, de grande taille, habillé d'une toge. Dans le ciel, un fragment d'ailes de couleur blanche et rouge est encore visible.

L'iconographie de cette scène – un meuble central entouré de personnages qui pourraient être des apôtres puisqu'ils portent des toges, et la présence d'un ange dans le coin supérieur droit de la composition – pourrait permettre de l'identifier à la *Dormition*. Sa localisation sur la paroi ouest au-dessus de la porte d'entrée du *naos* est plutôt rare en Cappadoce bien que traditionnelle dans le monde byzantin⁹. Il semble que seulement trois églises soient décorées d'une Dormition située sur la paroi ouest du *naos*, au-dessus de la porte : Göreme n° 2d, Yüsekli n° 1 et Kale Kilise à Selime¹⁰.

Le quatrième panneau, de grande dimension, qui se situe au Nord-Ouest de la voûte de la chapelle, est très abîmé (Fig. 6). A son extrémité ouest, un nimbe et des mains tendues sont peints au-dessous d'un bras et d'une main accrochés à un élément rectangulaire. Un cercle blanc est situé au-dessus du bras du supplicié. Au centre du panneau, une ligne rouge est peinte à proximité d'une inscription et d'un fragment de vêtement stylisant une armure.

6) Jerphanion 1925 : I 158.

7) Jerphanion 1925 : I 186.

8) Jerphanion 1936 : II 590.

9) Jolivet-Lévy 2001 : 307.

10) Jolivet-Lévy 1991 : 235 ; 2001 : 307. Pour Selime, Kale Kilise Rodley (1985 : 71) précise la situation. Mention dans Jolivet-Lévy 1991 : 331.

Fig. 6 : Crucifixion, partie nord-ouest de la voûte de la nef.

Cette scène grâce au bras clouté sur un fragment de bois peut être identifiée à une *Crucifixion*. Le Christ martyrisé est représenté entre sa mère à gauche et l'un des deux soldats nommés Ἑσπε(ρς), le porte-éponge à droite. L'astre solaire, conformément à la tradition cappadocienne est représenté dans le coin gauche du panneau¹¹. Il est possible que Saint Jean-Baptiste ait été également représenté à droite du Christ mais il n'en reste aucune trace.

L'inscription à proximité de la Vierge est très abîmée. Elle se répartit sur trois lignes :

Θ(εο)ῶ ---

 [ὁ] Ιο[ς] σ(οῦ)¹².

11) Jerphanion 1925 : I 89.

12) Jean 19, 26 : ἰδοὺ ὁ υἱός σου "Femme, voilà ton fils". La phrase se trouve également inscrite dans l'église n° 6 de Göreme : Jerphanion 1925 : I 102 note 1. Le premier monogramme identifie la Vierge : [Μήτηρ] Θ(εο)ῶ.

13) Pour exemple : Saint-Jean-Baptiste à Çavuşin, église n° 1 de Güllü Dere, Yusuf Koç Kilisesi, Babayan à İbrahimpaşa ; Eski Gümüş dans la région de Niğde, Çömlekçi Kilisesi à Güzelyurt, Yılanlı Kilise et Açıklı Ağa Kilisesi dans la région du Hasan Dağ : Jolivet-Lévy 1991 : 26, 27, 72, 165, 278, 293, 308 et 327.

Fig. 7 : Annonciation ?, partie nord-est de la voûte de la nef.

Une croix termine l'inscription. Elle rappelle les paroles du Christ qui, sur la croix, désigne sa mère à Jean-Baptiste. Ce texte est un argument supplémentaire permettant de penser que le Prologue était peint dans la composition.

Le cinquième et dernier panneau de la voûte se situe à l'extrémité nord-est (Fig. 7). Il est en très mauvais état de conservation ; la couche de peinture est tombée découvrant l'esquisse rouge.

On observe un personnage de grande taille qui semble couvert d'un châle, situé à la gauche d'un élément arqué. A droite du panneau, une forme triangulaire est peinte.

L'identification de la scène est très difficile. Il pourrait s'agir de l'*Annonciation*, scène trouvant en Cappadoce une place privilégiée à proximité de l'abside dans la partie nord de la voûte ou de la paroi¹³.

Fig. 8 : Scène de dévotion, paroi sud de la nef.

DESCRIPTION DES PAROIS DE LA NEF ET DE L'ARC TRIOMPHA

La scène de dévotion se développe sur la paroi sud et une partie de la paroi ouest de l'église (Fig. 8). De très vaste dimension, elle est – à notre connaissance – la plus importante scène représentant des laïcs en Cappadoce, tant du point de vue du nombre de laïcs représentés que la surface attribuée au sujet. Elle est composée de cinq 'donateurs' et de deux figures Néotestamentaires : la Vierge et un Archange.

Située complètement à l'Est du panneau à proximité immédiate de l'abside, on trouve une Vierge trônant. Elle est couverte de son *maphorion*, de couleur mauve et d'une toge¹⁴. Son visage est malheureusement abîmé. Le siège où elle est assise est décoré de volutes et de gemmes, il imite le bois. Elle tient l'enfant Jésus sur son giron que l'on distingue grâce au reste du nimbe crucigère.

Un premier personnage figure à son côté. Il est habillé d'un caftan de couleurs pastel, décoré de motifs pseudo-couffiques. Il porte une coiffe trapézoïdale qui lui couvre une partie de la chevelure qui

est aussi ornée de motifs pseudo-couffiques. Il avance les mains en prière vers la Vierge. L'inscription permettant de l'identifier est au féminin, ce personnage est donc une femme.

Un archange de grande dimension succède à cette première laïque. Il porte un *loros* croisé, son nimbe est décoré de motifs crénelés, il est ailé¹⁵. Son visage est martelé mais il est possible d'observer les volutes formées par ses cheveux. Il porte de la dextre un bâton rappelant sa fonction d'intercesseur ou la lance qui évoque sa fonction de protecteur.

À la gauche de l'archange, deux personnages sont tournés vers lui. Habillés d'un vêtement qui pourrait être soit un caftan soit une armure – les motifs imitant, semble-t-il, des mailles –, ils sont coiffés cette fois de turbans recouvrant entièrement leur chevelure. Le premier, accolé à l'archange, est barbu. Le second personnage est beaucoup plus difficile à étudier car la fresque, à cet endroit, est très abîmée ; on ne distingue qu'une partie de son vêtement et un fragment de sa coiffe.

La scène de dévotion continue sur une partie de la paroi ouest et semble s'interrompre au niveau de la porte d'entrée. Deux derniers personnages devaient

14) Une inscription permet de l'identifier.

15) Sur les archanges portant l'habit impérial : Jolivet-Lévy 2002 : 121-128.

Fig. 9 : Inscription n° 2.

être représentés. Egalement très endommagés, les fragments de fresque permettent cependant de distinguer leurs habits décorés des mêmes motifs – stylisation d’une armure – que le personnage situé à proximité de l’archange. Des fragments de leurs coiffes et quelques lettres sont visibles.

Cinq inscriptions peintes en blanc complètent cette scène de dévotion et permettent d’identifier certains personnages représentés :

Inscription n° 1, à droite de la tête de la Vierge sur une ligne :

[Μήτηρ τοῦ] Θεοῦ

La mère de Dieu devait être désignée par les monogrammes traditionnels *MP ΘΥ* cependant la deuxième partie du nom sacré Θεοῦ est le seul conservé.

Inscription n° 2, au-dessus de la coiffe du premier personnage à gauche sur deux lignes (Fig. 9) :

*Δείσις τις δ(οῦ)
λις τ(οῦ) Θεοῦ Ἄνας*

“Prière de la servante de Dieu An(n)a”

Cette formulation de la prière n’est pas la plus courante¹⁶. Une sainte moniale Anna est représentée dans les églises de Kılıçlar Kilise, Meryemana et Karabaş Kilise et Elmalı Kilise où son nom est écrit “Ana”¹⁷.

Inscription n° 3, de part et d’autre de la tête de l’archange :

Ὁ Ἀρχ(άγγελος) Μιχαὴλ

L’archange Michel est identifié grâce à son monogramme écrit à l’aide d’une ligature des graphèmes AP. Le X, de plus petite dimension, est située au-dessus de cette ligature.

Inscription n° 4, au-dessus du turban du deuxième laïc, sur deux lignes. L’inscription est en partie lacunaire (Fig. 10) :

*Δείσις τ(οῦ) [δούλου τοῦ]
Θ(εοῦ) Κωνσταντῖνος*

16) Des prières de ce type se lisent dans les églises de Karanlık, Çarıklı, Sainte-Catherine, l’église des Stratilates de Mavruca et à Karabaş : Jerphanion 1928 : I 396, 398, 458 et 475 et Jerphanion 1936 : II 237 et 336-340.

17) Voir l’inscription *Ἀν(η)ς* dans la chapelle Sainte Catherine n° 21 à Göreme : Jerphanion 1932 : I 475 ; 1932 : I 432 et 1936 : II 501.

Fig. 10 : Inscription n° 4.

“Prière du serviteur de Dieu Constantin”

Dans sa formulation, elle est identique à la première mais est au masculin. Le nom de Constantin est très répandu dans l’Empire byzantin. Cependant, seule une autre prière à Eğritaş Kilise est adressée par un Constantin¹⁸.

Inscription n° 5, entre le deuxième et le troisième laïc, sur quatre lignes (Fig. 11) :

Δέισις
 τ(οῦ) [δ](οῦ)[λ](οῦ)
 τ(οῦ) Θ(εοῦ) Νικί
 τ
 [οῦ]

“Prière du serviteur de Dieu Nikitas”

Selon l’organisation des lettres, le nom de Νικήτας paraît être le seul possible. La première lettre du prénom semble former un N puisqu’un morceau de la barre oblique ainsi que la verticale sont visibles¹⁹. Le A devait se situer sur une cinquième ligne.

L’homogénéité de l’orthographe ainsi que la façon d’écrire laisse penser que ces cinq inscriptions sont de la même main. Le peintre a utilisé exclusivement des onciales ; il emploie des vocalismes qui se manifestent par le remplacement de l’Ω par un O et un iotacisme récurrent remplaçant le H par un I²⁰. Les abréviations sont utilisées pour les *nomina sacra* ainsi que pour la combinaison de lettres *ov* qui s’écrit ⲟ.

La partie du mur ouest, à la gauche de la porte est complètement détruite. Quelques restes d’enduit indiquent qu’elle devait être peinte, comme le reste de l’église.

La scène se développant sur la paroi nord de la nef est également en très mauvais état de conservation (Fig. 12). Quelques fragments de nimbe indiquent que deux personnages nimbés de grandes dimensions étaient représentés à proximité de deux autres dont il ne reste que l’esquisse.

Les trois premiers personnages les plus à l’Ouest sont manifestement des saints dont l’identification est impossible. Le dernier individu pose davantage

18) Thierry 1963 : 70.

19) Cette lettre ne peut pas être un H.

20) Ces problèmes épigraphiques avaient déjà été soulevés par G. de Jerphanion au fil de son étude sur les églises rupestres de Cappadoce et approfondis dans une étude de cas par G. Kourtzian : Jolivet-Lévy 2002 : 135-176 et plus spécifiquement : 145-151.

Fig. 11 : Inscription n° 5 et figure du laïc Constantin.

Fig. 12 : Déisis (?) paroi nord de la nef.

Fig. 13 : Détail du personnage au Nord de la Déisis (?).

de problème. Nous l'avions dans un premier temps comparé aux deux laïcs du mur sud. Son vêtement rappelle celui de Constantin, il paraît tourné de trois-quarts en avançant les mains vers le reste des protagonistes et semble de plus petite taille que les trois autres personnages nimbés. La scène représentait une *déisis* dans laquelle un dernier donateur était peint²¹. Cette scène peut être mise en relation avec une scène de dévotion en Cappadoce, comme le prouve la mise en scène à l'église de Çarıklı de Göreme²². Cependant l'état du panneau est tel qu'il pourrait s'agir également de la représentation d'un Saint portant un *omophorion* ou un vêtement décoré d'un galon au niveau du col (Fig. 13).

La niche à fond plat, dite de prothèse, est placée au Nord-Est de l'église et était également peinte. Le buste représentait très certainement un saint dont on distingue encore le nimbe et une partie du visage. Un fragment de vêtement pourrait suggérer la présence d'un *omophorion* permettant

d'identifier ce saint à un évêque. Au-dessus de cette niche, des rinceaux forment un cartouche sur le ressaut de la voûte. Cette décoration, cantonnée à cette partie de l'église, devait mettre en valeur l'emplacement privilégié de la niche. Sur la partie nord de l'arc triomphal, on observe des médaillons où des bustes de saints devaient être représentés mais leur état de conservation ne permet pas de les détailler davantage.

DESCRIPTION DE LA SALLE ADJACENTE

Une ouverture effectuée dans la partie orientale du mur nord et détruisant une partie de la niche de prothèse donne sur une salle qui, au départ, ne devait donc pas communiquer avec la nef. Cette salle est en grande partie démolie, seules sa paroi ouest et une partie de son plafond subsistent.

Un archange représenté dans un panneau bien délimité par un liserai rouge est conservé à proximité de la porte (Fig. 14). La tête de l'archange est martelée. Il porte un *loros* croisé gemmé de couleur jaune et semble tenir de la dextre une lance. Aucune inscription ne permet de l'identifier.

Ce panneau se différencie du reste du décor par un aspect plus grossier et massif. On l'observe dans la facture des ailes. La palette pastelle est remplacée par l'emploi de couleurs jaune et marron, plus criardes.

HYPOTHESES SUR LA DATATION DE L'EGLISE

Plusieurs indices permettent de dater la phase de creusement, la campagne de décoration de la salle adjacente et celle de la chapelle des Donateurs, en se basant notamment sur une comparaison avec l'église de Karabaş.

La présence d'une niche de prothèse dans la partie orientale de la paroi nord de la nef permet de dater le creusement de l'église avant l'évolution du rite de prothèse²³. Ce changement de rite induit, en effet, la migration de la niche de la nef vers l'abside visible en Cappadoce grâce au caractère rupestre des édifices. Cette migration s'observe dans les églises cappadociennes à partir du 10^e siècle. Nous pensons donc que la chapelle des Donateurs a été creusée avant le milieu du 10^e siècle.

21) Lamesa 2014 : 6.

22) Jolivet-Lévy 2002 : 372.

23) Lemaigre Demesnil 2010 : 340 ; Lamesa 2007 (non publié).

Fig. 14 : Archange, paroi ouest de l'annexe de la chapelle.

La première campagne est représentée par le panneau de la salle adjacente qui contraste avec le reste du décor de la chapelle tant d'un point de vue de la facture que des couleurs. Cette première campagne peut être rapprochée stylistiquement du décor du narthex de l'église de Nicéphore Phocas à Çavuşin et de l'église des Saints-Apôtres à proximité de la ville de Mustafapaşa. L'apparente massivité de l'archange et le traitement des détails du *loros* rappellent les archanges représentés dans ces deux églises, toutes deux datées du 10^e siècle²⁴.

L'emploi des couleurs jaune et ocre dans les peintures cappadociennes semble être un indice de datation haute. On retrouve cette palette dans la pre-

mière phase de décoration de l'église de Karabaş (détail apparent dans la nef et dans l'un des *pareklèsia*), dans l'église de Nicétas (Üzümlü Kilise) du vallon de Kızıl Çukur et dans l'église Saint-George de Zindanönü Dere. Ces trois décors peints sont datés entre le 8^e et le 9^e siècle²⁵. On doit toutefois souligner qu'à Soğanlı, ces couleurs apparaissent dans le décor peint de l'église de Gök Kilise, daté du début du 10^e siècle²⁶. Il est donc tentant de situer ce décor dans la première moitié du 10^e siècle.

La seconde campagne de décoration concerne la chapelle à proprement parler. Les motifs récurrents de volutes et l'emploi du pseudo-coufique permettent de situer l'ensemble du décor à la période médiévale²⁷.

24) Jolivet-Lévy 1991 : planche 111 fig. 2.

25) Jolivet-Lévy 1991 : 53, 60 et 267 ; Thierry 2002 : fiche 47.

26) Jolivet-Lévy 1991 : 257.

27) Thierry 1995 : 444.

De même, on observe dans les inscriptions la présence récurrente d'*apices* sur les lettres *A*, *ΣC*, *Δ* et *T*, phénomène courant à partir du 10^e siècle²⁸.

Le type de formulation utilisé dans les prières semble être employé uniquement dans les églises cappadociennes à partir du 11^e siècle. De même, le monogramme de l'archange Michel paraît caractéristique du 11^e siècle²⁹. L'organisation du décor est également un indice et doit être comparée aux églises du 11^e siècle, notamment les églises à colonnes du site de Göreme. Le peintre ne s'attache plus à suivre l'ordre chronologique de la Vie du Christ mais tend à transmettre un message dogmatique³⁰. Enfin, le style précieux des peintures de la chapelle pourrait permettre de préciser sa datation en la plaçant dans la seconde moitié du 11^e siècle ap. J.-C.³¹

Cette dernière hypothèse paraît confortée grâce à l'étude du couvre-chef de la dédicante Ana. Les décorations pseudo-couffiques du turban peuvent être mises en relation avec la coiffe d'Eudocie dans l'église de Canavar Kilise datée de la seconde moitié du 11^e siècle³². Sa forme trapézoïdale s'apparente davantage à celle d'Irène Gabras représentée dans une miniature du manuscrit Petrop. gr. 291 daté de 1067³³. Enfin, le titre donné à Siméon, formulé uniquement sur le site de Soğanlı apparaît dans le décor de Karabaş Kilise datée précisément des années 1060-1061. Il semble donc que cette campagne de décoration puisse être placée aux alentours de 1060³⁴.

REFLEXION SUR LA FONCTION DE L'ÉGLISE ET SES COMMANDITAIRES

Cette chapelle retient notre attention à plusieurs titres : elle est le seul exemple à notre connaissance qui possède une scène de dévotion d'aussi grande dimension, se déployant sur deux parois. En Cappa-

doce, les donateurs sont le plus souvent associés à une scène en particulier ou à une figure isolée. Dans le cas de notre église, la mise en scène est en lien avec sa fonction ; de même, la chapelle pourrait être un nouveau témoignage du patronage réalisé par la famille de Sképidès, élites rurales cappadociennes à Soğanlı³⁵.

Les scènes de la voûte de la chapelle – bien que leur identification ne soit pas assurée – ne suivent pas une organisation chronologique. L'Annonciation, en effet, termine le cycle. De même, la Dormition s'intercale entre la Présentation au Temple et la Crucifixion. Ce 'désordre' apparent est courant en Cappadoce à partir du 11^e siècle et s'explique par la volonté de transmettre un message particulier au fidèle³⁶. L'association Nativité/Annonciation et Présentation au Temple/Crucifixion semblent rappeler le mystère de l'Incarnation. Dans chaque binôme, la double nature du Christ est suggérée.

La mise en avant de la laïque An(n)a, représentée entre la Vierge et l'Archange Michel est un indice de la fonction de l'église. La présence récurrente de la Vierge dans les scènes de la voûte et dans le décor de la nef – Nativité, Présentation, Dormition, Crucifixion, Annonciation, scène de dévotion et peut-être de *déisis* – prouve l'importance accordée à la figure féminine. La symbolique du Salut magnifiée par l'organisation dynamique binaire des scènes de la voûte ne doit pas non plus être oubliée. Enfin, la représentation de la Dormition à l'Ouest de l'église en face de l'abside au-dessus de l'entrée du *naos* fait référence à l'entrée de la *Théotokos* dans le royaume de Dieu comme l'âme renaît dans le royaume de Dieu grâce au Salut³⁷. Les notions de Salut, de Renaissance et de Résurrection symbolisées dans le décor incitent à identifier cette chapelle comme funéraire³⁸.

28) Jolivet-Lévy 2002 : 145 et note 77.

29) Jerphanion 1942 : II 530 à l'entrée paléographie.

30) Thierry 1975 : 85.

31) Thierry 1967 : 154.

32) Jerphanion 1936 : II 363 est plus précis et compare l'église à celle de Karabaş Kilise en plaçant l'ensemble du décor autour de 1060 ; datation reprise par Parani 2003 : planche 86 fig. c.

33) Parani 2003 : planche 86 fig. d.

34) L'observation des peintures de la nef n'a pas permis de constater la présence d'une campagne précédente. Il semble donc que les deux monuments (église et salle adjacente) furent décorés de manière autonome.

35) Cette famille a décoré les églises de Karabaş, Canavar et Geyikli. Jerphanion 1936 : II 334-335, 363-364, 371-372 ; Thierry 1975 : 96 note 116 ; Jolivet-Lévy 2012 : 152-155. Le terme d'élite rurale, encore peu employé dans les études byzantines, se justifie pour la famille Sképidès : Voir Kaplan 2012 : 299-312.

36) Jolivet-Lévy 2002 : 296 et 366.

37) Jolivet-Lévy 1991 : 307. On retrouve l'image du Salut permettant d'atteindre le royaume de Dieu dans Jean 3,3.

38) Deux hypothèses pourraient être avancées : une première verrait dans le personnage d'Ana, la défunte pour qui l'église a été décorée. Une seconde serait d'identifier le personnage à proximité de la *Déisis* comme le défunt, sa position à proximité de la scène favorisant son intercession auprès du Christ.

L'importance de la figure mariale et la situation de la Vierge trônant à proximité de l'abside pourraient suggérer que l'église lui était dédiée³⁹.

En effet, Une seconde fonction de l'église doit être mise en relation avec le patronage des Sképidès à Soğanlı. La narration de l'histoire du Salut semble mettre en avant le rituel eucharistique, rite essentiel dans la religion chrétienne, car il permet le rapprochement entre le fidèle et le Créateur⁴⁰. Tout concourt, semble-t-il, à symboliser le Salut de l'âme par la pratique de la prière.

La place prépondérante de la scène de dévotion et le nombre important de suppliants représentés dans l'église, toujours associés à leur supplique semblent l'attester⁴¹. De même, l'image de l'intercesseur est très présente dans le décor. On l'observe par l'importance donnée à la Vierge située en bonne place à proximité du *bêma*, à la représentation de l'archange Michel en habit impérial tenant sa lance ainsi que par la scène de *Déisis* de grande taille⁴². Le choix d'intégrer la Présentation au Temple dans le décor de la voûte, pour une église de si petite dimension, appuie cette hypothèse. Cette scène est peu courante et sa représentation est souvent associée aux grands cycles développés de la Vie du Christ⁴³. Sa présence pourrait rappeler, outre le Salut de l'âme et la double nature du Christ, la prière des fidèles durant le transfert des oblates.

Le décor de cette église semble être réalisé comme un écrin afin de commémorer la prière d'An(n)a, Constantin et Nicéas pour leur Salut. C'est pourquoi, nous pensons que cette église est également un *psychikon*⁴⁴.

Cette hypothèse pourrait être confirmée par le lien saisissant qui peut être établi entre la chapelle des Donateurs et Karabaş kilise car on peut rapprocher la représentation de la Nativité de ces deux églises par leur iconographie, Joseph à droite et le bain de l'enfant à gauche, par la localisation de la scène à proximité de l'abside au Sud, et par la succession entre Nativité et Présentation au Temple. De plus, la

datation du décor l'inscrit dans le mouvement de travaux de restauration qu'ont engagé les Sképidès dans les églises de Karabaş, Canavar et Geyikli. Sa situation géographique, enfin, entre les deux églises de Karabaş et de Canavar est un élément important.

La chapelle des Donateurs paraît être l'illustration parfaite d'une fondation de laïcs réalisée pour le salut de leur âme. L'idée même de *psychikon* est confirmée par la dédicace de 1060-1061 dans l'église de Karabaş "Cette église a été embellie par les soins de Michel Sképidès, protospathaire, Catherine, moniale, et Nyphon, moine, sous l'empereur Constantin Douka, l'année 6569, indiction 14. Vous qui lisez, priez pour eux le Seigneur. Amen"⁴⁵. Nous pensons que cette famille fait partie des élites rurales dont parle M. Kaplan plutôt qu'une grande famille cappadocienne comme les Phocas ou les Maléinoi. Cette hypothèse se dessine au regard de l'action très localisée de la famille, qui n'apparaît pas dans d'autres sites cappadociens. De plus, le site de Soğanlı en Cappadoce, mal identifié, semble être davantage un village qu'une ville à l'époque médiévale⁴⁶. Les remplois observés dans le village actuel proviennent de sites des environs et aucune structure bâtie de l'époque médiévale n'a été découverte sur le site même⁴⁷.

LE CONTEXTE GEO-POLITIQUE DU SITE DE SOĞANLI

De nombreux chercheurs situent le site de Soğanlı en Cappadoce rupestre⁴⁸. Cette dénomination, d'une zone couverte de roches volcaniques tendres – l'ignimbrite – où sont creusés de nombreux tombeaux et églises, pose un problème de géographie historique. Il faut donc reprendre la définition administrative et religieuse de la zone rupestre pour tenter de localiser le site.

L'administration byzantine connaît un changement administratif majeur mais long et discontinu, marqué par la disparition progressive des provinces au profit

39) Jerphanion 1936, II 307 note 1 et 2 et 321 ; Jolivet-Lévy 2001 : 382-383.

40) Walter 1982 : 188.

41) Les fragments sur le mur ouest prouvent que les deux laïcs étaient également accompagnés d'une prière.

42) Jolivet-Lévy 2002 : 450 et note 15.

43) Jolivet-Lévy, 2001 : 194.

44) Pour la définition de *psychikon* : Lemerle 1977 : 101 note 81 ; Kaplan 1983 : 72 note 8.

45) Traduction tirée de Thierry 2002 : fiche 47.

46) L'identification à Soandos n'est pas certaine.

47) Lemaigre Demesnil 2002 : 43 note 26 et 27.

48) Les titres sont évocateurs : G. de Jerphanion 1928-1942 : *Une nouvelle province de l'art byzantin : Les églises rupestres de Cappadoce* ; C. Jolivet-Lévy 1991 : *Les églises byzantines de Cappadoce : Le programme iconographique de l'abside et de ses abords* ; L. Rodley 1985 : *Caves Monasteries of Byzantine Cappadocia* ; N. Thierry 2002 : *La Cappadoce de l'Antiquité au Moyen Âge*. Seuls F. Hild et M. Restle (1981) sont plus prudents et préfèrent parler de *Kappadokien* (*Kappadokia*, *Charsianon*, *Sebasteia und Lykandos*) mais ils parlent de "kappadokien Höhlenkirchengebiet" dans la notice d'Hagios Prokopios (Hild et Restle 1981 : 263).

de thèmes à partir du 7^e siècle, dont témoignent deux ouvrages rédigés dans le cercle intellectuel de Constantin Porphyrogénète (913-959)⁴⁹. D'origine militaire puisqu'il s'agit d'une unité de soldat dans l'armée, le terme Θέμα prend au 10^e siècle un sens territorial marqué comme en témoigne le *De Velitationes* de Nicéphore Phocas⁵⁰. Deux thèmes nous intéressent particulièrement dans cette étude, il s'agit des thèmes de Cappadoce et de Charsianon⁵¹.

On connaît un stratège de Cappadoce mentionné dans les récits portant sur les événements des années 830⁵², le thème administratif est attesté pour sa part aux 9^e et 10^e siècles⁵³. Le Charsianon semble devenir un thème à la fin du 9^e siècle⁵⁴.

Dans le *De Administrando imperio*, l'auteur souligne qu'à l'époque de Léon VI (886-912), la *tourma* de Kasè et les *topoteresia* de Nyssa et de Césarée sont transférées de la province de Cappadoce à celle du Charsianon⁵⁵.

L'identification des deux *topoteresia* ne pose aucune difficulté puisque Nyssa est bien attestée dans les sources comme Césarée, connue auparavant par le nom de Mazaka. Par contre, l'identité de la *tourma* de Kasè pose problème. W. M. Ramsay pensait y voir la réunion des villes de Tyane et de la plaine de Venasa⁵⁶. Cependant une notice épiscopale datée du 10^e siècle mentionne une *Κάση* associée à la ville d'Ariarathea⁵⁷. On sait que cette ville se situait depuis la fin du 4^e siècle en province d'Arménie II et non plus en Cappadoce⁵⁸. La ville est bien à l'Est de Césarée et non pas comme le souligne Ramsay à proximité de Tyane.

Dans le *De Thematribus*, l'auteur définit davantage le nouveau thème de Cappadoce⁵⁹. Ce long passage mêle à la fois des données anciennes reprises de Strabon et des informations plus récentes issues de sources tardo-antique. L'auteur désigne le thème de Cappadoce comme la *μικρή Καππαδοκία*, qu'il oppose à la Grande Cappadoce. Il la définit ainsi : "Limitrophe des Lycaoniens et du Taurus, la Petite Cappadoce, portant aujourd'hui le nom de thème / *ὀμοροῦν τοῖς Λυκάοσι καὶ τῷ Ταύρῳ, Καππαδοκία μικρὰ νῦν, ὡς ἔφαμεν, εἰς θέματος ὄνομα χρηματίζουσα*"⁶⁰. Un peu plus loin, à la manière des géographes de l'époque antique, il liste les villes rattachées à cette petite Cappadoce qu'il nomme Cappadoce deuxième : "Huit cités de la Cappadoce deuxième sont soumises à un gouverneur Tyane, Phaustinoupolis, Kybistra, Nazianze, Sasima, Parnassos, Rhegedôra, Môkissos et la forteresse appelée Koron / *Τῆς δὲ δευτέρας Καππαδοκίας εἰσὶ πόλεις ὑπὸ ἡγεμόνα ὀκτώ· Τύανα, Φαυστινούπολις, Κύβιστρα, Ναζιανζός, Σάσιμα, Παρνασός, Ρεγέδωρα, Μωκισσός καὶ φρούριον τὸ καλούμενον Κόρον*", liste qui peut être rapprochée du *Synèkdèmos* de Hiéroclès datée du 6^e siècle⁶¹.

Dans le cas du thème de Charsianon qu'il définit comme la "partie inférieure de la Cappadoce", il souligne : "Il y a quatre cités remarquables dans la première province, Césarée la métropole [...] la deuxième ville est Nyssa, la troisième Therma, la quatrième Regepodantos / *Εἰσὶ δὲ πόλεις ἐπίσημοι κατὰ τὴν πρώτην ἐπαρχίαν τέσσαρες· Καισάρεια μητρόπολις [...] δευτέρα πόλις Νύσσα· τρίτη τὰ Θέρμα,*

49) Pertusi 1958 : 1 citant Rambaud 1870 : 175 : "La géographie du X^e siècle, dit-il, nous met en présence d'une terminologie administrative complètement différente de la *Notitia* (*Dignitatum utriusque imperii*)". Pour le début du processus de réformes administratives : Pertusi 1958 : 2 et 39-40.

50) NICEPHORE PHOCAS *De Velitatione* : 240. La mention de stratège dans les listes de préséances dès le 9^e siècle ap. J.-C. paraît désigner une fonction administrative : *Listes* : 341.

51) La bibliographie sur cette 'réforme' territoriale est pléthorique et contradictoire. Le bilan bibliographique sur l'administration byzantine de 641 à 1204 de J.-C. Cheynet (2006a : XXVI-XXIX) énumère les ouvrages de références. Récemment, s'appuyant sur le témoignage des sceaux, J.-C. Cheynet (2010 : 1 note 1) met en exergue les discussions autour de la réforme thématique et s'interroge sur l'emploi du terme 'réforme' pour désigner le processus de création des thèmes.

52) NICEPHORE PHOCAS *De Velitatione* : 241 ; *Listes* : 48 et note 24 qui restitue une omission d'un stratège de Cappadoce. N. Oikonomidès se base, entre autre, sur une attestation de Théophane Continuë, œuvre datée du 10^e siècle : A. Berger, s.v. Iohannes et propose de placer la création du thème de Cappadoce en 830. S. Métivier (2008 : 444) conteste cette hypothèse et avance la fondation du thème dans les années 800, sous le règne de Nicéphore I^{er} (802-811).

53) La première attestation se trouve dans le traité de Philothée datant de 899 ap. J.-C. : *Listes* : 65, 101 lig. 11, 105 lig. 3 et 137 lig. 26. Pour une reprise récente de la question : Métivier 2008.

54) *Listes* : 45 atteste d'une kleisourie jusqu'en 873 ap. J.-C. Le stratège de Charsianon apparaît dans le traité de Philothée : 101 lig. 12, 105 lig. 4 et 137 lig. 27.

55) *De Administrando* : 236 § 50 lig. 108-110.

56) Ramsay 1890 : 250. Il semble que l'*Oxford Byzantium Dictionary* s'appuie sur cette identification pour dessiner les frontières des thèmes de Cappadoce et Charsianon sur la carte qu'il propose à l'entrée *Thema*.

57) *Notitia* VII : 1, 112 ; Hild et Restle 1981 : 202 ; Moulet 2011 : 81.

58) HIEROCLES *Synèkdèmos* 703, 12 ; Métivier 2005 : 44 et 65-66 carte 2.

59) *De Thematribus* II B' : 63-66.

60) *De Thematribus* II B' : 65 § 20 l. 49-51.

61) *De Thematribus* II B' : 65 § 21 lig. 62-65.

τετάρτη Ρεγεποδαντός”⁶². La ville de Rhegepodantos pourrait être la contraction du *regio Podendos* que l’on rencontre dans le *Synekdēmos*⁶³.

Enfin, toujours dans le *De Thematibus*, les limites de ce nouveau thème de Cappadoce sont décrites : “La Petite Cappadoce, qui prend aujourd’hui le titre de thème, celle qui est limitrophe de la Lycaonie et s’étend jusqu’à Césarée elle-même, s’élargit jusqu’au commencement des Bucellaires, aboutit à l’Est à Rhodentos elle-même, à la forteresse appelée Loulon et à Podendos elle-même / Μικρὰ δὲ Καππαδοκία, ἡ νῦν χρηματίζουσα εἰς θέμα, ἥτις ὁμορὸς ἐστὶ Λυκαονίας καὶ διαβαίνει μέχρις αὐτῆς Καισαρείας, πλατύνεται δὲ ἕως ἀρχῆς τῶν Βουκελλαρίων, καταλήγει δὲ πρὸς ἀνατολὰς μέχρις αὐτῆς Ποδεντοῦ καὶ τοῦ φρουρίου τοῦ καλουμένου Λούλου καὶ αὐτῆς Ποδενδοῦ”⁶⁴. On note que les frontières proposées par l’empereur sont les limites externes du nouveau thème de Cappadoce puisque Césarée est la nouvelle métropole du thème de Charsianon.

Ces deux sources illustrent l’évolution que connaissent les anciennes provinces de Cappadoce I et II. La Cappadoce I semble amputée dès la fin du 9^e siècle de sa partie sud-ouest. De même, les deux métropoles Césarée et Tyane – qui appartenaient respectivement à la Cappadoce I et la Cappadoce II chez Hiéroclès (6^e siècle) – continuent à être séparées.

Dans les *Notitiae episcopatum* datées de la même époque que les écrits de Constantin Porphyrogénète (10^e siècle), les notices VII, IX et X donnent des indications assez précises sur les cités suffragantes des métropoles de Césarée et de Tyane.

Dans ces trois notices, on ne retrouve pas les désignations de Cappadoce I et Cappadoce II. Elles apparaissent cependant, dans la notice I et III antérieures, datées du 8^e siècle⁶⁵. Ces deux appellations traduisent la marque d’un certain conservatisme, l’Eglise gardant l’appellation des anciennes provinces

romaines pour désigner ses éparchies⁶⁶. Toutefois, on remarque que l’éparchie de Cappadoce I a pour métropole Césarée comme le thème de Charsianon alors que l’éparchie de Cappadoce II contient la ville de Tyane – celle-ci n’est pas désignée comme métropole civile – comme pour le thème de Cappadoce. Une deuxième éparchie de Cappadoce II est mentionnée dans la notice III. Elle a pour métropole la ville de Mōkissos, que l’on retrouve par la suite dans les notices de VII à X⁶⁷.

Dans les listes des cités suffragantes de la notice VII, on pointe le fameux toponyme Kasè associé à l’éparchie de Cappadoce I⁶⁸. D’autres villes correspondent à la liste donnée par Constantin Porphyrogénète : Césarée, Basilika Therma et Nyssa. De même, les villes appartenant au thème de Cappadoce semblent pouvoir être rapprochées de certains évêchés des deux Cappadoce II (Tyane et Mōkissos) : Sasima, Phaustinopolis et Kybistra sont des évêchés suffragants de Tyane alors que Parnassos et Nazianze sont des cités suffragantes de Mōkissos.

Le site de Soğanlı a été identifié à une station *Soandos* sur la voie de Tavium à Mazaka (l’ancienne Césarée) évoquée par Strabon⁶⁹. Cette identification est fragile dans la mesure où le rapprochement entre le village de Soğanlı et Soandos est phonétique. On peut toutefois placer le site à proximité de la route joignant Césarée aux Pyles Ciliciennes qui se situent justement entre les éparchies de Cappadoce I et de Cappadoce II (Tyane) et entre le thème de Cappadoce et de Charsianon⁷⁰.

Deux évêchés suffragants de Cappadoce I sont à remarquer : Hagios Prokopios et Sobessos issus tous deux de la notice VII⁷¹. Le premier, Hagios Prokopios, est identifié à la ville d’Ürgüp qui semble encore nommée Prokopion au début du 20^e siècle⁷². La détermination du deuxième toponyme est moins assurée puisqu’aucune preuve ne permet d’en valider sa localisation⁷³. Matianè, évêché suffragant de Cap-

62) *De Thematibus* II B’ : 65 § 20-21 lig. 58-62.

63) HIÉROCLÈS *Synekdēmos* 699, 3.

64) *De Thematibus* II Ἀρμενιακόν B’ : 65 § 19 lig. 37-40.

65) Moulet 2011 : 45 et 65 note 157.

66) Moulet 2011 : 64 et note 156.

67) B. Moulet (2011 : 92) désigne cette éparchie comme la Cappadoce troisième ce qui ne me semble pas rendre compte de la désignation dans les notices puisqu’elle est à nouveau désignée comme δευτέρα Καππαδοκία dans la *Notitia* XIII, 29 ; *Notitia* VII, 29 ; *Notitia* VIII, 30 ; *Notitia* IX, 29 ; *Notitia* X 29.

68) *Notitia* VII.

69) STRABON *Géographie* : XIV.2, 29. Hild et Restle 1981 : 282. L’identification de la ville n’est pas certaine et reste discuter : en dernier lieu Zgusta 1984 : 579. On notera que le village était appelé Soğanlı dès le 19^e siècle comme en témoigne le voyageur J. McDonald Kinneir (1818 : 177) qu’il appelle “Sone-Henge” ce qui prouve que son caractère grec ne semble pas conserver par sa toponymie.

70) Hild 1979 : 119 carte 111.

71) *Notitia* VII 1, 115-116.

72) Hild et Restle 1981 : 263.

73) Hild et Restle 1981 : 285.

Carte 1 : Carte de la distribution des villes appartenant aux thèmes de Cappadoce et du Charsianon.

padoce II dont la métropole est Mòkissos, est attesté dans la notice X et se situe également sur ce même parcours⁷⁴. Comme pour Sobessos, l'identification de Matianè au quartier Avcılar de la ville actuelle de Göreme ne semble pas fondée sur des preuves solides⁷⁵. Cette route aboutit, enfin, à la ville de Podandos associée dans les *Notitiae* à l'éparchie de Cappadoce I.

La zone rupestre ne paraît pas avoir connue d'évolutions majeures du point de vue de son administration religieuse et civile entre les 10^e et 11^e siècles⁷⁶.

En reprenant les informations données dans le *De thematibus* et le *De administrando*, il semble que le site de Soğanlı se situe dans la zone délimitée par la diagonale reliant les villes de Nyssa et Podandos (Carte 1). Cette zone appartient au thème de Charsianon et non au thème de Cappadoce.

D'un point de vue religieux, il semble que le site de Soğanlı soit rattaché à l'éparchie de Cappadoce I. Soğanlı s'aligne parfaitement avec les évêchés suffragants d'Hagios Prokopios et Sobesos et s'inscrit dans le cercle que forment les évêchés de Podandos, Dasmendos, Hagios Prokopios (Carte 2). Le site est donc administrativement rattaché au thème de Charsianon dans l'éparchie religieuse de Cappadoce I.

74) *Notitia* X 29, 465.

75) Hild et Restle 1981 : 231. Les deux auteurs se basent sur la mention dans la vie de Saint Hiéron dont la micro-toponymie ne permet pas de situer précisément les lieux de l'action qui se déroule entre Ancyre, Césarée, Tyane et Mélitène : Métivier 2006 : 264.

76) Un changement important dans l'administration religieuse a lieu au 12^e siècle seulement : Moulet 2011 : 50. Les réformes auront lieu plus à l'Est avec la création du thème de Lykandos : Hild et Restle 1981 : 84-105.

Carte 2 : Carte de la distribution des métropoles et évêchés suffragants des éparchies de Cappadoce.

CONCLUSION

L'intérêt de replacer l'église et le site dans leurs contextes politique et géographique met en lumière le parallèle entre les églises du thème de Cappadoce et celui de Charsianon tant d'un point de vue artistique qu'historique mais incite à s'interroger sur la pertinence du terme géographique de Cappadoce pour désigner la zone rupestre.

C. Jolivet-Lévy a montré par l'étude d'un panel d'églises rupestres situées dans les deux thèmes, que les choix iconographiques des absides évoluent selon les dates de réalisation des campagnes de décoration et non selon leur localisation⁷⁷. Ces églises rupestres se distinguent parfois de l'ensemble des monuments byzantins par leurs décors absidaux, sans que la localisation de ces sites ait de l'importance⁷⁸. De même, malgré des différences locales dans la réalisation du creusement – on pense notam-

ment aux églises à coupole du site de Soğanlı dites *Kubbeli* qui n'ont pas d'équivalent dans la zone rupestre – les types architecturaux sont identiques dans les églises réalisées dans le Charsianon et en Cappadoce. La chapelle des Donateurs ne semble pas rompre avec ce constat : la mise en scène de la donation est certes originale dans le contexte cappadocien, mais les messages que transmet le décor sont cohérents avec l'ensemble des églises du 11^e siècle de la zone rupestre.

Le parallèle entre les deux provinces pourrait être expliqué par le caractère rupestre des monuments qui semble déterminer les choix des peintres et des architectes. Une réponse pourrait également être trouvée dans l'histoire de la zone. Cette zone, bien que séparée en deux thèmes au 9^e siècle, était considérée comme une seule et même région. Le développement de grandes familles aristocratiques, formant un réseau d'élites locales paraît avoir lieu avant la

77) Jolivet-Lévy 1991 : 335-337.

78) Jolivet-Lévy 1991 : 341.

séparation de la zone en deux thèmes⁷⁹. D'ailleurs dans la littérature mettant en valeur ces familles, il semble que le Charsianon soit considéré comme une partie de la Cappadoce⁸⁰. Cette réflexion sur le Charsianon : "c'était une partie de la Cappadoce, comme tout le monde le sait à l'évidence" pourrait être comprise comme une sorte de propagande afin de valoriser la famille. En effet, l'identité cappadocienne apparaît être un outil politico-religieux dès le 4^e siècle chez les Pères de l'Eglise⁸¹. Cette identité semble devenir un *topos* dès le 5^e siècle et permet de mettre en valeur un individu en le reconnaissant comme Cappadocien. La reprise de ce *topos* dans l'hagiographie d'un aristocrate byzantin montre la fortune de ce thème littéraire et sa pérennisation durant l'époque médio-byzantine. D'autre part, ces familles aristocratiques dont le caractère militaire explique en grande partie leur fortune forment des groupes homogènes dont les domaines sont répartis dans l'ensemble des deux thèmes⁸². Leurs politiques de propagandes familiales ne devaient pas différer d'un point à un autre de la zone rupestre. Ainsi les

Sképidès, famille aristocratique de moyenne importance, paraissent s'inscrire parfaitement par leur statut dans cette élite provinciale surtout constituée de militaires et de religieux.

L'adoption du terme 'Cappadoce' semble s'inscrire dans la tradition littéraire d'une part, puisqu'à l'époque tardo-antique l'identité cappadocienne devient un enjeu politico-religieux puis un *topos* qui se pérennise jusqu'au 11^e siècle et dans la tradition historiographique d'autre part, puisque le terme est employé pour désigner la zone rupestre au début du 20^e siècle.

L'étude de géographie historique permet de rompre avec ces traditions et incite à s'interroger sur la dénomination de 'Cappadoce rupestre'. La zone rupestre à l'époque médio-byzantine ne forme pas un territoire homogène d'un point de vue administratif ou religieux mais l'est par contre d'un point de vue culturel et cette dénomination devrait être privilégiée afin de mieux faire ressortir cette particularité.

A. L.

79) Réflexion autour de ces grandes familles par Kaplan 2006 : 100-117

80) Petit 1902 : 550 ; Kaplan 2006 : 108 note 52.

81) Basile de Césarée ou Grégoire de Nysse refusent de reconnaître comme Cappadocien Eunome, religieux d'un obscur village des confins de la province : BASILE *Contre Eunome*, I.1 et GREGOIRE *Contre Eunome* : I.10, 105. Cette hypothèse, proposée dans le cadre d'une étude réalisée dans mon mémoire de doctorat en cours de réalisation sous la direction de G. Traina, n'est pas retenue par les éditeurs de Basile et Grégoire : BASILE *Contre Eunome* : 146 note 3 et GREGOIRE *Contre Eunome* : 191 note 5 et : 192 note 1 : Eunome n'apprécie pas cette erreur car les Galates sont perçus comme une population descendant de Barbares.

82) Certaines à l'image des *Maléinoi* possédaient des terres dans les Bucellaires également. Kaplan 2006 : 118.

BIBLIOGRAPHIE

Sources

BASILE *Contre Eunome* : Basile de Césarée, *Contre Eunome*, B. Sesboüe (éd. et trad.), Paris, 1982.

De Thematribus : Costantino Porfirogenito. *De Thematribus*, A. Pertusi (éd.), Vatican, 1952.

De Administrando : Constantine Porphyrogenitus. *De Administrando Imperio*, G. Moravcsik et R. J. H. Jenkins (éd. et trad.), Washington (D.C.) 1967.

GREGOIRE *Contre Eunome* : Grégoire de Nysse, *Contre Eunome I*, 1-146, W. Jaeger et R. Winling (éd. et trad.), Paris, 2008.

HIEROCLES *Synekdèmos* : *Le Synekdomos d'Hiéroclos et l'opuscule géographique de Georges de Chypre*, E. Honigmann, Bruxelles, 1939.

Listes : *Les listes de préséance byzantines des IX^e et X^e siècles*, N. Oikonomides (éd. et trad.), Paris, 1972.

NICEPHORE PHOCAS *De Velitatione* : *Le Traité sur la guérilla, De Velitatione, de l'empereur Nicéphore Phocas, 963-969*, G. Dagron et H. Mihăescu (éd. et trad.), Paris, 1986.

Notitia : *Notitiae Episcopatum ecclesiae constantinopolitanae*, J. Darrouzès (éd.), Paris, 1981.

STRABON *Géographie* : Strabon, *Geographika*, S. Radt (éd. et trad.), Göttingen, 2002-2005.

Monographies et articles

J.-C. Cheynet, J.-C. (ss. dir.), 2006 : *Le monde byzantin II. L'Empire byzantin (641-1204)*, Paris.

– 2010 : "La mise en place des thèmes d'après les sceaux : les stratégies", *Studies in Byzantine Sigillography* 10 : 1-14.

Hild, F. et Restle, M., 1981 : *Kappadokien: Kappadokia, Charsianon, Sebasteia und Lykandos*, Vienne.

Jerphanion, G. de, 1928-1942 : *Une nouvelle province de l'art byzantin : Les églises rupestres de Cappadoce*, Paris.

Jolivet-Lévy, C., 1991 : *Les églises byzantines de Cappadoce : Le programme iconographique de l'abside et de ses abords*, Paris.

– 2002 : *Etudes cappadociennes*, Londres.

– 2012 : "Militaires et donation en Cappadoce (IX^e-XI^e siècle)", in Spieser, J.-M. et Yota, E. (éds.), *Donation et donateurs dans le monde byzantin*, Paris : 141-161.

Kaplan, M., 1983 : "Les monastères byzantins et le siècle à Byzance : les investissements des laïques au XI^e siècle", in : *L'Eglise et le siècle de l'an mil au début du XII^e siècle*, Actes des congrès de la Société des historiens médiévistes de l'enseignement supérieur public. 14^e congrès, Poitiers : 71-83.

– 2006 : "Les grands propriétaires de Cappadoce 6^e au 11^e", in *Byzance villes et campagnes*, chapitre 6, Paris : 100-122 ; in Fonseca, C. D. (éd.), *Le aree omogenee della civiltà rupestre nell'ambito dell'Impero Bizantin : la Cappadocia, Atti del Quinto Convegno Internazionale di studio sulla civiltà rupestre medioevale nel Mezzogiorno*

d'Italia (Lecce-Nardo, 12-16 ottobre 1979), Galatina, 1981 : 125-158

– 2012 : "Les élites rurales byzantines. Historiographie et sources", in : *Mélanges de l'école française de Rome* 124/2 : 299-312.

Lamesa, A., 2007 : *Etude sur la niche dite de prothèse dans les églises du site de Göreme-Kılıçlar en Cappadoce du VII^e au XI^e siècle*, Mémoire de Master 2 réalisé sous la direction de C. Jolivet-Lévy à l'université de Paris-Panthéon Sorbonne, juin 2007 (non publié).

– 2014 : "L'église des donateurs : un inédit sur le site de Soğanlı", *Journal de liaison des Amis de la Cappadoce* n° 30 : 2-7.

Lemaigre Demesnil, N., 2002 : "Sculptures figurées d'époque paléochrétienne en Cappadoce : à propos d'un chapiteau historié inédit", *Cahiers Archéologiques* 50 : 41-50.

– 2010 : *Architecture rupestre et décor sculpté en Cappadoce (V^e-IX^e siècle)*, Oxford.

Lemerle, P., 1977 : *Cinq études sur le XI^e siècle byzantin*, Paris.

Mcdonald Kinneir, J., 1818 : *Voyage dans l'Asie Mineure, l'Arménie et le Kourdistan dans les années 1813 et 1814 ; suivi des remarques sur les Marches d'Alexandre, et la Retraite des Dix Mille I*, N. Perrin (trad.), Paris.

Métivier, S., 2005 : *La Cappadoce (IV^e-VI^e siècle). Une histoire provinciale de l'Empire romain d'Orient*, Paris.

– 2006 : "Le culte de Saint Hiéron", in Caseau, B., Cheynet, J.-C. et Déroche, V. (éds.), *Pèlerinages et lieux saints dans l'Antiquité et le Moyen Âge. Mélanges offerts à Pierre Maraval*, Paris : 263-279.

– 2008 : "L'organisation de la frontière arabo-byzantine en Cappadoce (VIII^e-IX^e siècle)", in Cuozzo, E., Déroche, V., Peters-Custot, A. et Prigent, V. (éds.), *Puer Apuliae. Mélanges offerts à Jean-Marie Martin*, Paris : 433-454.

Moulet, B., 2011 : *Evêques, pouvoir et société à Byzance, VIII^e-XI^e siècle : territoires, communautés et individus dans la société provinciale byzantine*, Paris.

Parani, C., 2003 : *Reconstructing the Reality of Images. Byzantine Material Culture and Religious Iconography (11th-15th Centuries)*, Leiden.

Pertusi, A., 1958 : "La formation des thèmes byzantins", in *Berichte zum XI. Internationalen Byzantinisten-Kongress I*, Munich : 1-40.

Petit, L., 1902 : "Vie de Saint Michel Maléinos suivie du traité ascétique de Basile Maléinos", *Revue de l'Orient chrétien* VII : 543-603.

Rambaud, A., 1870 : *L'empire grec au X^e siècle : Constantin Porphyrogénète*, Paris.

Ramsay, W. M., 1890 : *The historical geography of Asia Minor*, Londres.

Restle, M., 1967 : *Die byzantinische Wandmalerei in Kleinasien*, Recklinghausen.

Rodley, L., 1985 : *Caves Monasteries of Byzantine Cappadocia*, Cambridge.

Thierry, N., 1963 : *Nouvelles églises rupestres de Cappadoce : Région du Hasan Dagi*, Paris.

– 1975 : “L’art monumental byzantin en Asie Mineure du XI^e au XIV^e”, *Dumbarton Oaks Papers* 29 : 73-111.

– 1995 : “De la datation des églises de Cappadoce”, *Byzantinische Zeitschrift* 88/2 : 419-455.

– 2002 : N. Thierry, *La Cappadoce de l’Antiquité au Moyen Age*, Turnhout.

Walter, C., 1982 : *Art and Ritual of the Byzantine Church*, Londres.

Zgusta, L., 1984 : *Kleinasiatische Ortsnamen*, Heidelberg.

Source en ligne

Berger, A., : s.v. “Iohannes”, in Cancik, H. et Schneider, H. (éds.), *Brill’s New Pauly Antiquity volumes*, Brill Online.

<http://referenceworks.brillonline.com/janus.biu.sorbonne.fr/entries/brill-s-new-pauly/iohannes-e525780>

Institut Français
d'Études Anatoliennes

Eglise paléochrétienne de Bindéos (Pisidie),
détail de la mosaïque ornant le sal de la nef centrale, 4^e s. ap. J.-C.

ISBN 978-2-36245-060-0

9 782362 450600